

charged with investigating all aspects of the Ewe and Togoland unification question;

6. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

453rd meeting,  
22 July 1952.

**639 (XI). Petitions from Mr. Sam Klu and Dr. Aku (T/Pet.7/299), from Mr. Augustino de Souza (T/Pet.7/300) and from Messrs. Apaloo and Aihkson (T/Pet.7/301) concerning Togoland under French administration**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its eleventh session the petitions from Mr. Sam Klu and Dr. Aku (T/Pet.7/299), from Mr. Augustino de Souza (T/Pet.7/300) and from Messrs. Apaloo and Aihkson (T/Pet.7/301), in consultation with France as the Administering Authority concerned, which designated Mr. R. Doise as special representative,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/1015) as well as of the oral statement<sup>170</sup> of the special representative, in particular that:

(a) Messrs. Sam Klu, Mathias Apaloo and John Ball were committed on a charge of incitement to disorder, contempt of the authorities and spread of false information; the case is pending before the court and the accused are being detained pending trial,

(b) The arrest of Mr. Sam Klu in no way interrupted the electoral campaign of the Comité de l'unité togolaise, whose two candidates, Dr. Aku and Mr. Sam Klu, were elected,

*The Trusteeship Council*

1. *Draws the attention* of the petitioners to the observations of the Administering Authority;

2. *Requests* the Administering Authority to inform the Council of the results of the trial of the three persons accused;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

453rd meeting,  
22 July 1952.

**640 (XI). Petition from Mr. Augustino de Souza (T/Pet.7/302) concerning Togoland under French administration**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

<sup>170</sup> *Ibid.*

d'étudier tous les aspects de la question des Ewés et de l'unification du Togo;

6. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

453ème séance,  
22 juillet 1952.

**639 (XI). Pétitions de M. Sam Klu et du docteur Aku (T/Pet.7/299), de M. Augustino de Souza (T/Pet.7/300) et de MM. Apaloo et Aihkson (T/Pet.7/301) concernant le Togo sous administration française**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, à sa onzième session, les pétitions de M. Sam Klu et du docteur Aku (T/Pet.7/299), de M. Augustino de Souza (T/Pet.7/300) et de MM. Apaloo et Aihkson (T/Pet.7/301), en consultation avec la France, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. R. Doise comme représentant spécial,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/1015), ainsi que de la déclaration verbale<sup>170</sup> du représentant spécial, d'où il ressort notamment ce qui suit:

a) MM. Sam Klu, Mathias Apaloo et John Ball ont été inculpés d'incitation au désordre, d'outrages à magistrat et de propagation de fausses nouvelles; l'affaire est en instance et les inculpés sont en prison en attendant d'être jugés,

b) L'arrestation de M. Sam Klu n'a nullement interrompu la campagne électorale du Comité de l'unité togolaise, dont les deux candidats, le docteur Aku et M. Sam Klu, ont été élus.

*Le Conseil de tutelle*

1. *Attire l'attention* des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

2. *Invite* l'Autorité chargée de l'administration à lui faire connaître l'issue du procès des trois inculpés;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

453ème séance,  
22 juillet 1952.

**640 (XI). Pétition de M. Augustino de Souza (T/Pet.7/302) concernant le Togo sous administration française**

*Agissant* en vertu de l'alinéa b de l'Article 87 de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

<sup>170</sup> *Ibid.*

*Having accepted and examined* at its eleventh session the petition from Mr. Augustino de Souza (T/Pet.7/302), in consultation with France as the Administering Authority concerned, which designated Mr. R. Doise as special representative,

*Having taken note* of the written observations of the Administering Authority (T/1015) as well as of the oral statement<sup>171</sup> of the special representative, in particular that:

(a) The case concerning the extortions alleged to have been committed by Chief Nambiema Tabi was referred to the judicial authorities which did not consider that there were any grounds for court action,

(b) The sixty-six persons arrested during the incidents of 27 October 1951 were arraigned before the judicial authorities in accordance with the law,

(c) Meetings of the Comité de l'unité togolaise were prohibited in March 1952 for a few weeks for reasons of public order and security,

(d) The allegations concerning forced labour at Mango and irregularities in the elections of 17 June 1951 are without foundation,

*The Trusteeship Council,*

*With regard to the Togoland unification problem:*

1. *Recalls* General Assembly resolution 555 (VI), which notes the decision by the Administering Authorities to establish a Joint Council for Togoland Affairs, recommends, *inter alia*, consultations with the various parties and groups concerned and further recommends the dispatch of a Visiting Mission to investigate the question on the spot;

2. *Notes* that the Council has been informed that the Administering Authority is taking steps to implement this resolution;

3. *Draws the attention* of the petitioner to the fact that pursuant to the above-mentioned resolution the Visiting Mission of the Trusteeship Council, which will visit the Territory in September 1952, will be charged with investigating all aspects of the Ewe and Togoland unification question;

*With regard to the other questions raised in the petition:*

4. *Draws the attention* of the petitioner to the observations of the Administering Authority;

5. *Considers* that under the circumstances no recommendation by the Council is necessary;

6. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

453rd meeting,  
22 July 1952.

<sup>171</sup> *Ibid.*

*Ayant reçu et examiné*, à sa onzième session, la pétition de M. Augustino de Souza (T/Pet.7/302), en consultation avec la France, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. R. Doise comme représentant spécial,

*Ayant pris acte* des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/1015), ainsi que de la déclaration verbale<sup>171</sup> du représentant spécial, d'où il ressort notamment ce qui suit:

a) En ce qui concerne les exactions qu'aurait commises le chef Nambiema Tabi, la justice, régulièrement saisie, n'a pas estimé qu'il y avait lieu à poursuites,

b) Les soixante-six personnes arrêtées lors des incidents du 27 octobre 1951 ont été traduites en justice, conformément à la loi,

c) Les réunions du Comité de l'unité togolaise ont été interdites pour quelques semaines en mars 1952 dans l'intérêt de l'ordre et de la sécurité publics,

d) Il est faux que le travail forcé existe à Mango et que les élections du 17 juin 1951 se soient déroulées irrégulièrement,

*Le Conseil de tutelle,*

*En ce qui concerne l'unification du Togo:*

1. *Rappelle* la résolution 555 (VI) de l'Assemblée générale, qui prend acte de la décision des Autorités chargées de l'administration intéressées d'instituer un Conseil mixte pour les affaires togolaises, recommande notamment que les différents partis et groupes intéressés soient consultés à cet égard et recommande, en outre, l'envoi d'une mission de visite pour procéder à une étude de la question sur les lieux;

2. *Note* qu'il a été informé que l'Autorité chargée de l'administration prend des dispositions pour mettre en œuvre cette résolution;

3. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur le fait que, conformément à la résolution susmentionnée, la Mission de visite du Conseil de tutelle, qui se rendra dans le Territoire au mois de septembre 1952, sera chargée d'étudier tous les aspects de la question des Ewés et de l'unification du Togo;

*En ce qui concerne les autres questions soulevées dans la pétition:*

4. *Attire l'attention* du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

5. *Considère* que, dans ces conditions, la pétition n'appelle aucune recommandation de la part du Conseil;

6. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

453ème séance,  
22 juillet 1952.

<sup>171</sup> *Ibid.*